

BOLETIN COMERCIAL

Año I } San José, domingo 28 de Diciembre de 1902 } Número 51

AVISO A LOS EXPORTADORES DE CAFE

Con el objeto de asegurar los mejores resultados y la mayor prontitud en el beneficio del café en pergamino que nuestros favorecedores se sirvan consignarnos, hemos instalado y tenemos lista ya una planta completa de despergaminar café, en la que contamos con la mejor y mas moderna maquinaria en su género, que funcionará bajo la dirección de expertos y nuestra inmediata vigilancia. Dicha instalación es la más acabada y reciente en Londres y esto unido á nuestra larga experiencia en el mercado de café nos da la convicción de que en ningún otro establecimiento se darán mejores resultados en el tratamiento del grano.

Chalmers Guthrie & Co Ld.—LONDRES

Agente para Costa Rica: **Walter Chalk**.—San José.

Breve DIANA

Tenemos siempre existencia para vender hasta por partidas.

A nuestros clientes del lado del Pacifico la entregaremos puesta en Puntarenas.

A. HERRERO & Co

Donde por variadas circunstancias, tienes y debes comprar tus muebles es en el almacén de la fábrica de don Jorge Morales Bejarano, Avenida Central, Cuesta de Moras, casa n.º 531.

Fábrica de Espejos

En Cuesta de Moras y en el Taller de

MATAMOROS Y ACUÑA

se hacen y componen espejos.

SE GARANTIZA EL TRABAJO

LA COMERCIAL TIPOGRAFIA LITOGRAFIA

STAEHLE & Co

Cuenta con excelentes operarios para atender las órdenes que se le encomienden.

Especialidad en trabajos de arte

los cuales hace el hábil litógrafo don Alberto Salazar Calvo.

Avenida Central, Este, en la casa que ocupa el Centro de la Liga de Obreros.

C. González Rucavado

PASANTE DE ABOGADO

Despacha en la oficina del Licenciado don Elías Castro Ureña.

Para muebles, inmenso y variado surtido, y todos relativamente baratos, el gran almacén de don Jorge Morales Bejarano, Avenida Central, Cuesta de Moras, n.º 531.

A los propietarios vecinos de Tucurrique

A la una de la tarde del 26 de este mes, se celebrará con base de \$ 2,000.00, la finca de caña de azúcar, sita en Tucurrique, que era de don Federico Medcalf, antes de don David Price. Contiene 22 hectáreas de terreno de primera, una maquinaria completa para elaborar dulce, y una centrifuga. Se admiten propuestas con anterioridad al remate, en efectivo ó por cambio de una casa en esta ciudad, en la oficina de

Gerardo Echeverría

San José.—7.ª Avenida, n.º 163.

LA ACREDITADA MARCA Claudon & Cie, COGNAC

Fundada en 1842

Ha merecido las más altas recompensas en las Exposiciones Universales, Paris: 1867, 1878, 1889; Londres 1890, Tours 1892.

Depósito en **La Bastida**, almacén de abarotes de don Alberto Limás.

Agente para Centro América

MARCEL NAUTÉ

Agente para Centro América

MARCEL NAUTÉ

AVISO Se alquila la hermosa casa que ocupa el Doctor Valverde, altos de la Fábrica de Calzado de los señores Bertheau & Co, junto á don Salvador Lara, y es cómoda para familia numerosa y alquiler bajo.

Entenderse con Roberto Jiménez S., oficina de Felipe J. Alvarado & Co

Hamburg American Line

Suplico á los señores clientes de esta línea, que pongan en las guías del Ferrocarril: "Por Línea Hamburguesa.—Atlas Line service" ó "Por Línea Hamburguesa.—Vapor directo."

Louis Wichmann,—Agente

Hamburg American Line

Servicio Directo á Europa

Los vapores de dicha línea saldrán de Limón el 5 y 20 de cada mes, y siguen su viaje á Europa, ofreciendo así buena oportunidad á los embarcadores de café. Café para Bremen será entregado sin trasbordo.

Louis Wichmann,—Agente.

HOTEL INTERNACIONAL

En virtud de la última ley de licores, se ha visto obligado á introducir algunas reformas en su local, habiendo quedado hoy montado con todo el confort apetecible, para mejor comodidad y servicio de sus bondadosos favorecedores. Su buen comedor, su hermosa cantina, sus espaciosas habitaciones con luz eléctrica y vista á la calle, sus precios relativamente equitativos y demás ventajas que ofrece este Hotel, lo colocan como el único en su clase.

Además, está siempre bajo la dirección del conocidísimo don José Sacripanti, cuya afabilidad y buen trato satisface ampliamente la persona más exigente, obligándola á seguir visitando dicho Hotel.

LA FAMA

Continúa siendo la tienda del buen gusto y de las grandes novedades
Sedería chinesca sin igual
Artículos de gran fantasía

Ha sido abierto un almacén en el cual se vende al por mayor á precios que no admiten ninguna competencia

HERRERO HERMANOS

PAVOLONES DE TODA CALIDAD

VESTIDOS PARA HOMBRES DESDE \$ 10.00 EL FIJO

BOLETIN COMERCIAL

EDITOR,

Guillermo Vargas

ADMINISTRACION,

Imprenta Nacional.—Calle 19, Norte

Condiciones de suscripción

A LA GACETA con el anexo del BOLETIN COMERCIAL, tres colones por trimestre.

Al BOLETIN JUDICIAL, tres colones por trimestre.

Las tres publicaciones juntas, cinco colones por trimestre.

Cualquier solicitud debe venir acompañada de su importe en dinero efectivo.

Avisos, á precios convencionales, pagando adelantado.

SECCION CABLEGRAFICA

DÍA 25

Alemania

BERLÍN

Alemania y el arbitraje

El Lokal Anzeiger publica un artículo evidentemente inspirado por la Secretaría de Relaciones, sobre el conflicto venezolano. Dice que el Gobierno alemán excluye del arbitraje un reclamo que asciende á la suma de 1.700,000 bolívares. Esta cantidad tiene que pagarse inmediatamente. Agrega que en ésta se entiende que en el hecho de que Roosevelt se encarga de arbitrar el asunto, se envuelve la indirecta garantía de responder por el cumplimiento del fallo. Durante las últimas 24 horas se ha aumentado la creencia de que Roosevelt aceptará el puesto de árbitro.

La navidad

El Emperador Guillermo pasó la navidad del modo acostumbrado. Esta tarde paseó por el Parque San Souci y repartió entre los jardineros piezas de oro recientemente acuñadas. A las cuatro p. m. se iluminaron los árboles de pascua que estaban colocados en el salón de conchas del nuevo palacio. Hubo uno para cada muchacho de la familia imperial y correspondía cada árbol á la edad de cada niño.

Austria

VIENA

Un divorcio

Anuncia el News Wiener Tageblatt que la Princesa de la Corona de Sajonia ha dado los pasos necesarios para obtener el divorcio. No regresará á Salzburgo por temor de que la hagan ingresar á un manicomio.

Gran Bretaña

LONDRES

La pascua

El Rey y la Reina pasaron la pascua en su favorita residencia de Sandringham, acompaña-

dos de la Princesa Victoria, Duquesa de Fily y los Príncipes Carlos de Dinamarca.

Estados Unidos

WASHINGTON

Nuevas dificultades

La noticia de Berlín de que el Gobierno alemán exige el pago de la suma de 1.700,000 bolívares antes de aceptar el arbitraje de la disputa con Venezuela, destruye toda esperanza de que Roosevelt sirva de árbitro.

Venezuela

LA GUAIRA

Consecuencias del bloqueo

Aumentanse cada día las dificultades resultantes del bloqueo. Parece que no existe verdadero acuerdo entre los comandantes aliados. Tan luego como se resuelve un problema se presenta otro. Se están violando todos los precedentes. Hasta la vez el Gobierno ha sufrido muy poca pérdida. Los verdaderos perjudicados son los comerciantes, cuya pérdida ha sido tremenda. También es de notarse que los más dañados son naturales de las naciones bloqueadoras. El vapor americano Caracas permaneció fuera del puerto anoche; tiene á su bordo más de tres mil bultos, todos destinados á este puerto. Existe mala inteligencia con respecto á la nave en cuestión, pues durante su permanencia en Curazao trasladó una parte de su carga al vapor británico Yucatan, al cual no le ha sido permitido entrar al puerto. De aquí en adelante los vapores de la línea "Red D." tocarán en este puerto á fin de llevar la correspondencia; pero no aceptarán pasajeros.

DÍA 26

Gran Bretaña

LONDRES

Fallecimiento

Notician de Aden que el 19 del presente Lord Willangby de Broke falleció abordo del vapor Australia, de la Compañía Peninsular y Oriental, cuando se encontraba cerca de este puerto. El cadáver se sepultó en alta mar.

La situación en Marruecos

Avisa el corresponsal de The Times en Fez que la situación en Marruecos es muy seria á consecuencia del rápido aumento de los partidarios del pretendiente al trono. Las fuerzas imperiales son demasiado débiles para atacar los. El sábado saldrán de Fez 12,000 hombres. Muchas tribus esperan solamente que las fuerzas del Gobierno sufran una derrota seria para incorporarse en las filas del enemigo.

Italia

ROMA

Condiciones de Italia

La única condición que impone Italia por su aceptación del arbitraje de la disputa con Venezuela, es que todos los puntos se sometan al árbitro á fin de que no quede para resolverse ninguna cuestión; y que los reclamos de todas las naciones sean sometidos al arbitraje.

El Papa interviene

Como resultado de las negociaciones entabladas por la Corte de Sajonia, el Papa ha despachado un prelado á Ginebra para que inves-

tigue las circunstancias de la huida de la Princesa de la Corona. Este paso tiende á efectuar una reconciliación.

Venezuela

CARACAS

El arbitraje

Hoy telegrafió Castro, de la Victoria, manifestándose dispuesto á someter al Tribunal de La Haya su disputa con las potencias; impone sin embargo ciertas condiciones que incluyen la suspensión del bloqueo y la entrega de los navíos apresados por los aliados. Se telegrafió su aceptación al Gobierno de Washington.

Comentarios

Aseguran los empleados del Gobierno que el bloqueo es absolutamente ineficaz: ciertos puertos como La Guaira, Puerto Cabello y Maracaibo están cerrados, pero hay otros como Coro, donde los aliados no tienen navíos permanentes, á los cuales han llegado varios buques mercantes. Todo está muy quieto en ésta. La nota de Castro para Roosevelt en que le suplica servir de árbitro, probablemente será despachada mañana.

PUERTO ESPAÑA

Ingreso de vapores

Hoy arribaron á este puerto los navíos de guerra británico Charybdis, Quail y Rocket.

Regata

Los tripulantes de los navíos americanos Alabama y Massachusetts tuvieron una carrera en lanchas de remar, con una apuesta de \$ 10,000-00. La distancia era de 3 millas, pero hubo empate.

Queda prohibida la reproducción de los anteriores cablegramas.

A LOS SUSCRITORES

El Boletín Comercial publicará, en los días martes 30 de este mes y jueves 1º de enero próximo, un número extraordinario con las noticias cablegráficas, el cual será distribuido gratuitamente entre los suscritores de La Gaceta.

Diciembre 27 de 1902.

El Editor.

NOTAS VARIAS

MANUAL DEL APICULTOR

Tomado del Manual del Apicultor Peruano.—Lima.—Imprenta del Monitor Popular.—Calle del Callao (Greenias) n.º 162.—1898.

PARTE PRACTICA

Operaciones prácticas en el apiario

INDICACIONES PRELIMINARES

(Continúa)

Dando una ligera inclinación á la caja, se posa suavemente la palma de la mano izquierda bien extendido en una de las caras del panal y la mano derecha armada del cuchillo hará la incisión corrida, desprendiéndole de la parte en que está adherido. El cuchillo funcionará mejor si al tiempo de hacer uso

de él, se tiene a mano un recipiente con agua bien caliente en la que se le empapa frecuentemente para mantenerlo en una temperatura capaz de ablandar la cera.

Retirado el panel de su caja se lleva a una mesa para cuadrarlo, en las dimensiones precisas y encajarlo en el bastidor con todas las precauciones necesarias para no malograr sus colidillas.

Para sujetarlo en el bastidor se tiene preparada una cantidad de pez de Castilla derretida que servirá de mordiente para que los panales se peguen fuertemente a su marco. Si por alguna circunstancia no bastara la pez, convendría pasarles un hilo de alambre en cruz sobre ambas caras, fijo en el bastidor. Ocho días después de estar los bastidores al servicio de una colonia pueden quitarse los alambres sin peligro alguno.

Alojamiento de colonias.—Enjambres de ramas.—El método es el siguiente: la colmena que nos va a servir, provista de cuatro bastidores preparados, que se situarán en el centro de ella, aislados éstos del cuerpo de la colmena con los dos tabiques de reducción, se lleva a su tablero en el lugar que se le ha destinado en el apiario. Si el enjambre que vamos a alojar estuviera al alcance de la mano, basta con atraer suavemente la rama y depositar la masa de abejas dentro de una caja de cartón obligándola a desprenderse con un golpe seco sobre la rama con la tapa del cartón para que no levanten el vuelo: todas las abejas y se escapan. Inútil nos parece prevenir al operador que durante esta operación se proteja con el sombrero y velo de trabajo.

El enjambre ya en la caja se traslada al apiario, y sobre el tablero de la colmena que va a ocupar se coloca una alza (1) de las mismas dimensiones de la colmena, pero de 15 centímetros de alto. Lista la colmena para depositarla sobre la alza, procediendo con gran presteza se vacía el enjambre dentro del alza dando golpes sobre la caja de cartón para auyentarlo a la vez que se va cubriendo el alza con la colmena cuya puerta estará bien cerrada. Si la operación ha sido bien ejecutada y todas las abejas han caído dentro del alza, a los cuatro días éstas han pasado a la colmena y ocupan los cuatro bastidores preparados que contenía. Si mirando por el vidrio de la ventana notamos que ocupan los panales sin inquietud, la operación ha sido bien hecha y al día siguiente puede abrirse la puertecilla de la colmena con espacio suficiente para el paso de una sola abeja.

Transvasamiento.—Esta operación debe efectuarse con un mes de anticipación—por lo menos, a la época de la enjambrazón, que como ya hemos dicho tiene lugar al principiar el verano.

La colmena receptora contendrá ocho ó diez bastidores á medio preparar, esto es, sin estar completamente llenas de panal porque las abejas se encargarán de hacerlo. Los bastidores estarán en el centro de la colmena con los tabiques de reducción á ambos lados.

En el lugar en que debe establecerse ésta definitivamente en el apiario, se coloca la colmena vulgar invertida de modo que la cara descubierta mire hacia arriba, pero cubriendo de fijarla bien sobre el cablete. Sobre la boca de la colmena vieja se asienta el tablero de la nueva; se descubre el orificio que tiene al centro y luego se posa encima la colmena receptora. La puertecilla de entrada para las abejas de la colmena vieja debe estar completamente cerrada y sin ningún intersticio por donde pudieran escapar; sólo á la nueva, después de concluida la operación, se le dejará la puertecilla abierta con paso para una sola abeja.

Diez días después, las abejas habrán pasado con todos los materiales de la colmena vieja á la nueva; y cuando estemos seguros de esto por las visitas diarias tras del vidrio, procederemos á descubrir la colmena vieja para separarla del todo. Si quedaren aún algunas abejas en ella ó la reina. Lo que es fácil conocer, se las pasará sin inconveniente á su nueva colmena.

Hemos dicho ser necesarios diez días por lo menos para el transvasamiento total; pero, sin atrevernos á asegurar la exactitud, ni el éxito completo, recomendamos el ensayo del procedimiento que va en seguida con el que hemos efectuado dicha operación con menos de veinticuatro horas. Superpuestas las colmenas, como ya se ha indicado, se hizo una incisión por la parte inferior de la colmena vulgar ó sea su piso, y después de fumigarla por él una dos minutos, las abejas todas pasaron al piso superior con su reina, auyentadas por el humo y por el ruido incómodo que durante quince minutos hicimos, tamborileando suavemente sobre la colmena vieja.

Los panales que quedaren en esta colmena, pueden ser aprovechados en la preparación de bastidores, ya sea en trozos enteros ó pegando en el interior de los marcos los retazos que se hallen en buen estado. Si entre éstos hubieran algunos con embrion, se devolverán á la colonia alojada, teniendo el cuidado de colocarlos lo más cerca posible del centro.

CAPÍTULO II

USO DEL PLUMERO.—ÉPOCA CONVENIENTE PARA VISITAR LAS COLMENAS.—MODO DE VOLVER INOFENSIVAS Á LAS ABEJAS.—MANERA DE CONDUCIRSE CON ELLAS.—SUS PICADURAS Y MODO DE CURARLAS.—PREPARACIÓN DE VISITA Á UNA COLMENA.—MANERA DE DESCUBRIR Y VISITAR LAS COLMENAS DE BASTIDORES.—PILLAJE DE LAS COLONIAS.

Uso del plumero.—Fuera de la colmena.—El bastidor cargado de abejas, sostenido con la mano izquierda, se apoya sobre el tablero, de cara hacia la puertecilla, mientras que con el plumero en la mano derecha se las acepilla á golpes secos no muy fuertes, de modo que no quede ninguna debajo de las plumas y que cayendo en el tablero, corran presurosas dentro de la colmena.

En la colmena.—Se retira primero el tabique de reducción para traer el bastidor fuera de éste. Repongase el tabique en su primitivo lugar, quedando, por consiguiente, el bastidor cargado de abejas entre el tabique y el claro de una de las cabeceras de la colmena. Extráigase el bastidor suavemente, sacudiendo las abejas á pequeños golpes con el plumero por ambas caras. Las abejas que caerán al fondo de la colmena vuelven al centro de ella por los intersticios de debajo del tabique de reducción. Todas estas operaciones se harán sin destapar los demás bastidores que permanecerán cubiertos con los canales de zinc.

Época conveniente para visitar las colmenas.—En la primavera.—Desde que se inicia esta estación hasta el momento de la enjambrazón, las colmenas solo se abirán para agregarles algunos bastidores y, cuando no se tiene aún suficiente práctica es preferible hacerlo momentos antes que regresen las abejas del campo.

En la enjambrazón y la época de la cosecha.—Durante la época de cosecha de miel y en la enjambrazón pueden abrirse las colmenas á toda hora del día.

Después de la cosecha.—Tan luego como comienza la expulsión de los zánganos hay que tener mucho cuidado con el pillage de las colonias y, por consiguiente, no debe abrirse las colmenas. Además, en esta época deben estar terminadas todas las labores en las colmenas.

Modo de hacer inofensivas á las abejas.—Cada vez que haya que operar en alguna colmena debemos principiar por fumigarla. Cuando una masa de abejas recibe un soplo de humo, auyentadas se enguyen de miel, volviéndose inofensivas. Si se continúa por algunos minutos fumigándolas baten las alas con fuerza, produciendo el zumbido del moscón. Si las abejas estuvieran en pleno trabajo, basta fumigarlas de 3 á 10 minutos para volverlas inofensivas. Si fuere necesario se las fumigará de nuevo hasta que zumben fuertemente. Cuando hay que visitar varias colmenas es más conveniente ahumarlas de antemano.

Manera de conducirse con las abejas.—Todo trabajo en las colmenas es preciso ejecutarlo con calma y sin movimiento bruscos; si alguna revolotea á nuestro alrededor como intentando picarnos, no hay que espantarla, pues se irritaría y llamaría á otras en su auxilio. Al remover los bastidores, muchas abejas se posan en nuestras manos, pero si no se le hace caso no intentarán ofender; si salieran algunas de los bastidores en actitud ofensiva, basta lanzarles una bocanada de humo para que huyan al interior de su colmena.

Remedio para las picaduras.—Al sentirse picado se principiará por retirar el dardo y aplicar en la liaga una gota de álcali, ácido fénico ó zumo de peregril. Cuando ya se adquiere cierta costumbre con ellas es tan insignificante el dolor de sus picaduras que pocas veces interrumpimos el trabajo por un sufrimiento de cortos instantes.

Operación preparatoria para visitar las colmenas. Toda vez que se desee visitar una colmena, se la preparará del modo siguiente: fumigación previa de un minuto, clausura de la puertecilla por 5 hasta 10 minutos, abriéndola después en proporción para el paso de una sola abeja.

TIPOS DE CAMBIO

PLAZA DE SAN JOSÉ—DICIEMBRE 27

Banco de Costa Rica		E. Challe & C ^o	
Londres 90 div. 109 7/8	Paris 100 fr. 112 1/2	Londres 3 div. 110 1/2	Paris 100 fr. 113 1/2
New York 100 div. 114 1/2	San Francisco 100 div. 115 1/2	New York 3 div. 115 1/2	San Francisco 116 1/2
Spain 100 pes. 112 1/2	Italy 100 liras 112 1/2	Hamburgo 100 M. 107 1/2	Italia 100 liras 109 1/2
Germany 100 M. 108 1/2	Belgium 100 fr. 111 1/2	Kingston 110 1/2	Guatemala 115 1/2
Banco Anglo Costarricense		Thomas Scott	
Londres 3 div. 110 7/8	Paris 100 fr. 110 1/2	Londres Vista 109 1/2	New York 113 1/2
Alemania 102 1/2	Italia 110 1/2	Paris 110 1/2	Hamburgo 108 1/2
España 72 1/2	New York Vista 115 1/2	Kingston 110 1/2	Guatemala 115 1/2
San Francisco 3 días 116 1/2	New Orleans Vista 116 1/2	New York Vista 113 1/2	Londres 109 1/2
London Vista 114 1/2	London Vista 114 1/2	Paris 109 1/2	Hamburgo 108 1/2
London Vista 114 1/2	London Vista 114 1/2	Kingston 105 1/2	España 63 1/2
United Equi C ^o		I. D. Sasso	
New York Vista 114 1/2	London Vista 114 1/2	New York Vista 113 1/2	Londres 109 1/2
London Vista 114 1/2	London Vista 114 1/2	Paris 109 1/2	Hamburgo 108 1/2
London Vista 114 1/2	London Vista 114 1/2	Kingston 105 1/2	España 63 1/2

INSTITUTO FISICO-GEOGRAFICO NACIONAL

SERVICIO METEOROLOGICO

Resumen de las observaciones practicadas el día 26 de Diciembre de 1902.

	Mínimum	Máximum	Térmimo medio	Cantidad, 7 ^{ms}	Duración, horas
Temperatura ° C.	16.3	22.7	19.42	—	—
Humedad relativa % ..	91	63	79	—	—
Lluvia	—	—	—	0.00	0.00
Sol	—	—	—	—	1.78

BANCO ANGLO COSTARRICENSE

El Banco Anglo Costarricense cerrará sus oficinas durante los días 29 y 30 del corriente. Las obligaciones á su favor que venzan en esos días se considerarán vencidas el 31 del mismo, y las á su cargo el 27 del corriente.

San José, 19 de diciembre de 1902.

Por el Banco Anglo Costarricense,

MANUEL A. QUIRÓS,—Admor.

FERROCARRIL DE COSTA RICA

Desde el 1^o de Enero próximo el señor R. E. Brounger, nombrado por la Directiva de esta Empresa, se hará cargo de la Administración del Ferrocarril de Costa Rica.

CHAS STUART,—Admor.

San José, 24 de diciembre de 1902.

BANCO DE COSTA RICA

El Banco de Costa Rica cerrará sus oficinas durante los días 29, 30 y 31 del corriente.

Las obligaciones á su cargo que venzan en esos días y las á su favor el 2 de enero próximo. San José, 22 de diciembre de 1902.

MAURO FERNÁNDEZ,—Director.

TIPOGRAFIA NACIONAL

(1) Esta alza tiene la forma de nuestras galante ó moldes para dops.

(Continuará)

AL SIGLO NUEVO

ALMACEN DE TEJIDOS

Novidades de todas clases para las próximas fiestas; acaban de recibir ropa hecha y sedería de la China.

ALMACEN DE ABARROTOS

Gran surtido de vinos, licores, conservas, dulces, jaleas, confites y turrone.

A. HERRERO & C^o—San José C. R.

HARINA PARA LOS NIÑOS DE R. KUFKE

La harina para los niños de Kufke recomendada de parte de las autoridades científicas como el mejor sustituto de la leche de la madre

en las reuniones de los físicos y médicos alemanes en Berlín 1886, Wiesbaden 1887, Colonia 1888, Heilderberg 1889, Bremen 1890 y Francoforte 1896. No se emplea solamente como alimento de los niños de pecho y de más edad de endeble constitución para curarlos de la colerina ó catarro intestinal, sino que siendo

un alimento neutral

obra de un modo benéfico sobre el estómago y el organismo en general, ayudando al mismo tiempo á las personas en convalescencia. Todo catarro intestinal, colerina y diarreas aun de los éticos, se curan prontamente por medio de esta medicina-alimento.

De venta únicamente en la **BOTICA ALEMANA**

PACIFIC MAIL STEAMSHIP C^o

A LOS EXPORTADORES

Los fletes de mar sobre café en oro ó pergamino de Puntarenas á puertos de Europa, será en la presente cosecha á 60 chelines por tonelada de 2,240 libras.

Los interesados tendrán 5 días de opción en New York para dejar allí el café ó hacerlo seguir á Londres, Bremen, Anwerp, Génova ó Nápoles.

Los exportadores que consignan flete á Puntarenas hasta \$ 3.00 carga, tendrán una gran diferencia sobre la vía Limón.

Felipe J. Alvarado C^o,

Agente en Costa Rica

A. M. Garland,

Agente especial,—Guatemala

San José, 23 de Diciembre de 1902

T. ASSMANN & C^o OFREOEN

Breva americana: **KEYSTONE** marca registrada según Gaceta n^o 78, de 30 de Setiembre de 1902; además un surtido completo de abarrotos.

HOSPICIO DE HUÉRFANOS

La voluntad que se hizo en días pasados á beneficio de esta institución no ha sido reclamada todavía.

El número guiso no fué el 3242. Si dentro del término de tres meses no se presenta el tenedor del premio, se procederá á una nueva rifa. **W. J. BOWNE**—New York
San José, 15 de Noviembre de 1902.

POUDRE, SAVON & CRÈME SIMON

Productos, maravillosos para suavizar, blanquear y aterciopear el cutis.

Exigase el verdadero nombre. Rehusase los productos similares.

J. SIMON
13, r. Groupe National, Paris



PURIFICATEUR LARCADE Inventado por el Doctor Larcade

Es el **DEPURATIVO VEGETAL** más poderoso conocido hasta hoy.
PURIFICA LA SANGRE maravillosamente.

CURA RADICALMENTE

Sífilis, Ulceras, Crostas, Cánceres, etc., etc.

A los **2** días de uso, resultados sorprendentes

A los **4** días los malos humores principian á ser secados

AGENTES GENERALES.—**A. ROUDEL & C^o**—BURDEOS

Se alquila en los bajos del Hotel Internacional frente á la ferreteria de Macaya, un hermoso salón muy propio para comisionistas ú otro negocio de importancia.

Entenderse en el mismo Hotel con su administrador don José Sacripanti.

Taller de Hojalatería y Fontanería

de Agustín Jiménez C.

7^a Avenida, Este

Frente al Sagrario

Prontitud y esmero en los trabajos que se me encomiendan

Novidades para las fiestas

Novidades para las fiestas

JOSE VARGAS M.

ABOGADO Y NOTARIO

Despacha en su oficina situada en la AV. Central, Este, n^o 493

Veritas, Veritatis.

De todas las preparaciones similares conocidas es indudable que tiene conquistado un puesto muy preferente otorgado por el voto unánime de la clase médica y de la opinión pública, la célebre é incomparable

Emulsión de Scott

de Aceite de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos de Cal y de Sosa.

Constituída por tónicos directos de la medicación hematogena, que propenden á reparar las pérdidas del líquido sanguíneo, haciendole recobrar su composición normal, llena cumplidamente su indicación en todos los casos en que se encuentra deficiente ó alterado factor tan importante de nuestra organización.

En los países intertropicales las pérdidas que experimenta el organismo debido á las copiosas diaforesis originadas por las altas temperaturas y su frecuente volubilidad, traen como consecuencia estados de debilidad general y afecciones del aparato respiratorio, que la Emulsión de Scott infaliblemente regenera y combate ventajosamente.

Exigase la verdadera de Scott.

De venta en las Boticas **SCOTT & BOWNE**, Quinicos, New York.

12 A

En *La Mascota* y el *Almacén Hernández* hay siempre depósito de la

Breva marca

"KEYSTONE"

que venden hoy á ₡ 23-00 caja

En cantidad de 25 latas se hará precio convencional.

PAGÉS & CAÑAS

Alejandro Alvarado h. — Fabio Baudrit

ABOGADOS Y NOTARIOS PÚBLICOS

Tienen su estudio en los bajos de la casa que ocupa la red telefónica, contigua al Gran Hotel.

Teléfono 227



BOTICA ORIENTAL

la botica de fama



Correo 350

W. STEINVORTH & HNO.

Tienen un surtido completo de mercaderías

Ventas exclusivas al por mayor y en condiciones liberales

Carnicería Canossa de Ercole Canossa

Este laborioso y activo industrial extranjero, ha montado su establecimiento en el mercado á la verdadera altura europea.

FABRICA de salchichas, salchichones y mortadelas con una elaboración especial.

Completo surtido de abarrotes, mantequillas y quesos. *Queso parmesiano*, *Queso amarillo*, *Queso caballo*. Gran surtido de JAMONES, TOCINO y especialidades de potes importados de las fábricas de Europa. El gusto más exigente quedará allí satisfecho.

El señor Canossa tiene en el mercado ¡¡La gran despensa!! ¡¡La despensa de los Reyes!!

FOTOGRAFIA

Para obtener retratos buenos es necesario recurrir á un fotógrafo de gusto artístico, y que sepa los últimos adelantos del arte. El mejor estudio fotográfico es el que acabamos de instalar en la Avenida Central, Este, *ALTOS DE CHINCHILLA* y que tenemos el gusto de ofrecerlo al público costarricense, haciendo trabajos de mucha reputación y de precios módicos.

Correo, Apartado 482.—San José.

Céspedes y Mora

TRASLACION

Los Doctores T. M. Calnek y Luis P. Jiménez, han trasladado hoy su despacho al local que ocupó la sombrerería de *Bengoechea é Hijo*, setentaicinco varas al Sur de la Iglesia del Carmen, en la calle central, al lado de la ferretería de los señores *J. P. Rodríguez & Hn^{os}*

San José, 1º de Diciembre de 1902.

Restaurante Central de G. Cavallini

Ha sido consagrado este establecimiento por el aplauso de nuestra más alta sociedad en varias y famosas ocasiones. Su servicio de cocina no admite parangón; *menus* exquisitos y diariamente combinados en todos los estilos del arte; cada día más renombre entre el público distinguido. Vinos blancos, rojos, licors, champagne. Existencia de agua mineral de *Rosbach*, la primera del mundo, la única usada en la mesa de los reyes de Europa. Se atienden con esmero y baratura toda clase de encargos para fiestas de gran tono, bailes, bodas y ceremonias de familia, en toda la República. *Pensiones espléndidas para viajeros—Servicio constante á cualquier hora del día y de la noche.*

El Restaurante Central alcanza día por día nuevos triunfos

MADERAS DE DOTA

Siendo Agente del "Aserradero Belmira" ofrezco á los señores constructores las maderas mejor labradas de las que llegan á esta capital procedentes de las afamadas montañas de Dota. Las muestras pueden verse en la Avenida Central, Este, nº 260, (casa de doña Juana v. de Salazar). Acepto contratos para entregas en los próximos meses de verano, á precios especiales.

Marco Tulio Pérez

LOS HERMANOS ROMERO

TIENDA DE NOVEDADES

Mercaderías siempre nuevas y á la última moda europea.

ALMACEN DE CALZADO

Especialidad de la casa. Sorprendente calzado por la calidad, baratura y formas escogidas.

Manuel Romero

Gran Vinatería y Cantina de Serapio Tomas

Sabido es por todo el público que no hay establecimiento en su clase que iguale en *Vinos y Licors extranjeros*.

Cuenta con hermosos y frescos salones concurrenidos por la mejor sociedad, para servir los famosos REFRESCOS y HELADOS de toda clase de FRUTAS; en TOSTELES y DULCES, no hay quien lo supere.

Esta antigua casa acreditada por su buen servicio, acaba de recibir el famoso y renombrado

Aceite marca "SALAT"

del cual es único agente en esta República Serapio Tomas.

Precios sumamente baratos.—Condiciones liberales en compras al POR MAYOR.—Servicio especial para BAILES, CASAMIENTOS y BAUTIZOS.

Muebles listos para la venta, nuevos y baratos. Almacén de don Jorge Morales Bejarano. Cuesta de Moras, nº 531.

AVISO

Participamos al comercio que en esta fecha hemos nombrado ÚNICO AGENTE en Costa Rica de nuestro

ACEITE marca "SALAT"

á don SERAPIO TOMAS, con quien podrán entenderse los comerciantes que deseen hacer pedidos.

J. Salat é Hijos

Barcelona, 3 de Octubre de 1902.

Aviso á los beneficiadores

Compramos café en pergamino de buena clase, y también de terceras y clases inferiores.

Robles & C^o

Frente al Banco Anglo Costarricense.

El Rey de los Brandy:

Gautier Freres

CASA ESTABLECIDA EN 1755

En botellas

En barriles

1, 2, 3, 4 y 5 Estrellas 1, 2 y 3 Coronas

VENDO la finca denominada LA SUIZA; consta de 45 manzanas de café en perfecto estado, 60 de potrero y el resto de montaña, y 65 cabezas de ganado vacuno y caballar.

Una buena casa de habitación y casas pequeñas para peones, aguas magníficas y máquina de aserrar.

Parte en construcción de un buen patio de beneficio; altura sobre el nivel del mar: 2,950 pies en la parte más baja.

Para precio y condiciones entenderse en la Palpería del Limón con

PÍO ACUÑA

Manufactura que consiste en calidad y precios con los extranjeros, la fábrica de muebles de don Jorge Morales Bejarano. Avenida Central, Cuesta de Moras, nº 531.

EL TORITO

FÁBRICA DE CERVEZA DE JUAN MALEK

Único depósito de la Kola "Malek"

La cerveza TORITO, es la mejor y la más pura y saludable, porque en su fabricación se emplean los mejores y más sanos ingredientes. No hay adulteración. El que pruebe la cerveza TORITO y KOLA MALEK, sigue tomándola.

SE VENDEN

Las valiosas y extensas propiedades de bananal sitas en Matina y Zent; las propiedades de café y ganado en Las Lomas y las casas en Matina que pertenecieron al que fué M. J. Carroll.

Detalles en un aviso más adelante.

THOMAS SCOTT

San José, Costa Rica, 11 de Noviembre de 1902.

VINO RECONSTITUYENTE

Según la fórmula del Doctor Pettenkoffer, Profesor de la Universidad de Munich, Baviera

Este eficaz alimento para la sangre, descubierto por un excelente profesor alemán, ha sido usado en el mundo como el mejor y más agradable reconstituyente. Los enfermos y convalescentes que toman el VINO RECONSTITUYENTE recobran sus fuerzas y el color rosado vuelve a su apagado rostro. Ha sido usado con éxito y renombre en todos los climas para curar la anemia, falta de apetito, dolores de estómago, náuseas, debilidad por falta de sangre, palpitaciones nerviosas de corazón, insomnio y dolores internos de origen desconocido. Pueden tomarlo jóvenes y niños así como las personas de edad avanzada sin jamás sentir las molestias que causan otras preparaciones irritantes y desagradables al paladar.

DOSIS.—Una copita tres veces al día antes ó después de las comidas. Para niños menores de diez años de media á una cucharadita.

Agente general en Costa Rica.—**BOTICA ALEMANA—VICTOR FABIAN**,—Prop.

700 colones con hipoteca, tengo encargo de colocar.

JUAN R. ACUÑA

Juan Knöhr Hijos

Tienen un surtido completo de mercaderías.

Ventas exclusivas al por mayor y en condiciones liberales.

El 1º de Noviembre trasladé mi despacho frente á la casa de don Federico Tinoco.

RICARDO KRIEBEL
DENTISTA ALEMÁN

Dr. Gerardo Echeverría y Aguilar
ABOGADO Y NOTARIO

Attorney at Law & Notary Public
(English Spoken)

San José de Costa Rica.—Nº 163, 7ª. Av. O.

BREVA DIANA

Como único importador de esta acreditada marca

La ofrezco á precios especiales por partidas de 25 latas. Cada lata contiene 10 kilos con 294 tabletas. También tengo existencia en Limón y Puntarenas.

Walter J. Ford

LA BASTIDA

ALMACEN DE ABARROTES, VINOS Y LICORES

Pongo en conocimiento de mi clientela y del público en general, que he trasladado mi establecimiento á la calle central, Norte, esquina 6ª Avenida Oeste, (frente á la ferretería de los señores Maaya y Cª) y al almacén de ropa hecha de los señores Robert Hermanos), con un completo surtido de mercaderías, en las mejores condiciones, á plazos y al contado, y á los precios más ventajosos de esta plaza.

ALBERTO LLINAS.—San José Costa Rica.

El Aguila de Oro

Es hoy por hoy la cantina favorita de nuestra juventud y ¿cómo no había de ser, si allí tienen un servicio esmerado y un magnífico billar? Sus mercaderías son siempre frescas, buenas y baratas; en su cantina se venden unos sabrosos cocktails á 10 céntimos, preparados por el gran ATILIANO. Su propietario es don Napoleón Soto.

A B C

El mejor Champagne:

VICTOR CLICQUOT

Carta blanca A B C.

Importa: G. de Benedictis

¡¡ ATENCION !!

La Agencia de la Fábrica de Sellos de Caucho La Costarricense que estaba á cargo de doña María de Linares, ha sido trasladada en esta fecha á la Librería de don Antonio Lehmann, quien recibirá las órdenes para la fabricación de toda clase de sellos.

Mi fábrica tiene 21 años de establecida y fué premiada en la Exposición Nacional de Costa Rica con medalla de plata de primera clase en 1886.

Teófilo Sibaja G.,—Propietario.

Alajuela, 20 de Noviembre de 1902.

PAGES HERMANOS
SUCESORES

Existencia constante de abarrotos frescos y baratísimos. Licores de primera.—Harina de "EL CALLITO" y otras marcas. Manteca exquisita. Depósito de cigarras "MURIAS" á precio de quema.

Esta antigua y acreditada casa comercial gira letras de cambio sobre España á tipos muy aceptables.

Alquilo una casa en esta ciudad, grande, cómoda y con instalación eléctrica.

También vendo un precioso lote en La Sabana.

GERARDO SAENZ GUTIÉRREZ

CERVEZA SUPERIOR
Imperial Lager Beer

Esta renombrada cerveza, conocida desde hace mucho tiempo por los clientes del Hotel Imperial como la mejor de las que se conocen en el país, se vende en

LA GRAN VIA

al módico precio de **₡ 42.00 el barril de 10 botellas**. Es la que mayor utilidad deja á los expendedores, y la que tiene mejor aceptación, por ser de clase inmejorable.

San José, Noviembre de 1902.

POR ₡ 30.00

Se alquila una casa decente y cómoda, situada en la calle 18 Sur, nº 306. Informarán en la casa nº 247 de la calle 17 Norte.

ALMACÉN HERNANDEZ

SAN JOSE

Acaba de recibir géneros y abarrotos, papel de imprenta y cemento romano que, por ahora, vende más barato que nadie.

OCTAVIO QUESADA

ABOGADO Y NOTARIO

Despacha en el nº 116, Avenida 7ª, Este, casa de las señoras Montelegre, Cuentas al Registro de la Propiedad y Archivos Nacionales.

VINO LEA ESTO!!

Academia de inglés, frente á la Imprenta Nacional.
H. J. Edwards
una competente profesora.

De esta fecha en adelante se darán lecciones de inglés por el mejor profesor de esta ciudad, á razón de **₡ 3.50 al mes** cada día después de tres lecciones por semana. Lecciones especiales en el día para señoras por cada día después de tres lecciones por semana.

DO YOU SPEAK ENGLISH?

LEARN ENGLISH!

De venta en San Mateo, 40 cajuelas de semilla de zacate de guinea.

Entenderse en San José con Alejandro J. Aguilar, y en Esparta con **Alejandro Aguilar Castillo**

El buen tono hoy, es decir, tengo mis muebles construidos en la gran fábrica de don Jorge Morales Bejarano, Cuesta de Moras, nº 531.

VENDO de conformidad con las circunstancias, las siguientes fincas:

1ª.—**Guatitil**.—Lote de montaña, de 134 manzanas, situado á pocos metros de la estación **Peralta** y sobre la línea ferrea á Limón á uno y otro lado.

2ª.—**Animas**.—400 manzanas con cultivo de potrero, café, hule y establecimiento de una buca calera.

3ª.—**Ilorocencia**.—850 manzanas; cultivos de potrero, café, caña, piñas y una bastante completa maquinaria de aserra, con abundantes maderas por explotar.

4ª.—12 lotes de una caballería cada uno, en Reventazón, sobre la carretera de Fuentes.

5ª.—Una casa en Cartago, bien situada y cómoda para familia numerosa.

6ª.—Una casa en San José, de oficinas y bodega. De las tres primeras fincas puedo vender lotes no menores de 20 manzanas.

Los interesados deberán informarse en San José con Manuel A. Serrano C., y en Cartago con el suscrito.

JOSÉ Mª BONILLA A.

Si quieres comprar muebles con la seguridad que sean buenos y baratos, en la única parte de la fábrica de don Jorge Morales Bejarano, Cuesta de Moras, nº 531.

Jardinería Bellavista

Frente al Hipódromo

En ella se encuentra de venta toda clase de semillas, flores y verduras; lo mismo que árboles frutales y de adorno.

P. RUCAVADO

SILVESTRE SOLIS LEON

AGRIVENSOR

7ª Avenida, Este.—650 varas del Parque Central

MALA REAL INGLESA

La Mala Real Inglesa ha bajado sus fletes á treinta y cinco **chelines** (£ 1-15-0) por café en oro, y cuarenta y cinco **chelines** (£ 2-5-0) por pergamino, la tonelada, á los puertos acostumbrados desde Limón.

Esta Compañía, además de los vapores correos quincenales, enviará dos vapores de carga al mes durante la cosecha, que irán directamente á Londres: estos vapores directos tienen la ventaja de que el café no sufre con los trasbordos.

Se aconseja á los embarcadores poner en sus guías "POR MALA REAL."

LYON & COX,—Agentes.